

Brussell, 19 ta' Ottubru 2022
(OR. en)

Fajl Interistituzzjonali:
2022/0339(NLE)

13690/22
ADD 1

ENER 515
ECOFIN 1060

PROPOSTA

minn:	Is-Segretarju Ġenerali tal-Kummissjoni Ewropea, iffirmata mis-Sa Martine DEPREZ, Direttur
data meta waslet:	19 ta' Ottubru 2022
lil:	Segretarjat Ġenerali tal-Kunsill
Nru dok. Cion:	COM(2022) 549 final - ANNEX
Sugġett:	ANNEX tal-Proposta għal Regolament tal-Kunsill Li jsaħħaħ is-solidarjetà permezz ta' koordinazzjoni aħjar tax-xiri tal-gass, tal-iskambji transfruntieri tal-gass u parametri referenzjarji affidabbli tal-prezzijiet

Id-delegazzjonijiet isibu mehmuż id-dokument COM(2022) 549 final - ANNEX.

Mehmuż: COM(2022) 549 final - ANNEX



IL-KUMMISSJONI
EWROPEA

Strasburgu, 18.10.2022
COM(2022) 549 final

ANNEX

ANNEX

tal-

Proposta ghal Regolament tal-Kunsill

Li jsahhah is-solidarjetà permezz ta' koordinazzjoni ahjar tax-xiri tal-gass, tal-iskambji transfruntieri tal-gass u parametri referenzjarji affidabbli tal-prezzijiet

ANNEX 1

a) Volumi critici massimi ta' gass għas-sigurtà tal-provvista elettrika skont l-Artikolu 27 għall-perjodu bejn Diċembru 2022 u Marzu 2023¹

Valuri f' mcm	Diċembru 2022	Jannar 2023	Frar 2023	Marzu 2023
AT	23.63	190.62	128.70	92.15
BE	301.43	385.33	355.18	351.35
BG	52.20	71.07	60.89	60.32
CY	-	-	-	-
CZ	4.47	49.64	34.80	28.28
DE	954.00	1,486.91	1,278.59	1,174.13
DK	223.49	266.47	229.26	240.13
EE	0.46	5.15	5.00	1.05
EL	191.87	272.49	257.23	180.03
ES	1,378.23	1,985.66	1,523.00	1,189.29
IE	327.82	336.05	325.06	337.76
FI	8.76	39.55	44.66	12.97
FR	757.04	786.51	737.04	670.75
HR	8.11	52.73	47.18	26.28
HU	12.01	77.83	53.59	34.50
IT	1,614.02	2,595.56	2,455.07	2,085.03
LV	71.54	72.70	70.46	63.05
LT	2.24	20.22	18.81	4.21
LU	-	-	-	-
MT	16.77	20.49	20.40	17.66
NL	284.60	550.35	413.20	402.55
PL	62.04	61.08	52.16	59.19
PT	384.15	397.92	350.12	380.53
RO	102.70	179.35	162.41	159.71
SI	11.17	13.67	11.86	9.27
SK	31.81	47.26	34.80	34.76
SE	14.99	16.15	14.23	13.50

¹ Iċ-ċifri fl-Anness I a) u b) huma bbażati fuq *data* mill-valutazzjoni tal-adeqwatezza tax-xitwa skont l-Artikolu 9 tar-Regolament (UE) 2019/941 min-Network Ewropew għall-Operaturi tas-Sistema ta' Trażmissjoni tal-Elettriku (ENTSO-E). L-Anness I a) jirrappreżenta l-volumi individwali mensili kkalkulati mill-ENTSO-E għax-xhur ta' Diċembru 2022 sa Marzu 2023; iċ-ċifri fit-Tabella 1 b) għax-xhur minn April 2023 sa Diċembru 2023 jirrappreżentaw il-medja tal-valuri fil-perjodu bejn Diċembru 2022 u Marzu 2023.

b) Volumi critici massimi ta' gass għas-sigurtà tal-provvista elettrika skont l-Artikolu 27
għall-perjodu bejn April 2023 u Diċembru 2023

Valuri f'mcm	Valur mensili
AT	108.78
BE	348.32
BG	61.12
CY	-
CZ	29.29
DE	1,223.41
DK	239.84
EE	2.91
EL	225.40
ES	1,519.05
IE	331.67
FI	26.48
FR	737.83
HR	33.57
HU	44.48
IT	2,187.42
LV	69.44
LT	11.37
LU	-
MT	18.83
NL	412.68
PL	58.62
PT	378.18
RO	151.04
SI	11.49
SK	37.16
SE	14.72